АКАДЕМИЯ НАУК СССР ОРДЕНА ТРУДОВОГО КРАСНОГО ЗНАМЕНИ ИНСТИТУТ ВОСТОКОВЕДЕНИЯ

Ленинградское отделение

ПИСЬМЕННЫЕ ПАМЯТНИКИ И ПРОБЛЕМЫ ИСТОРИИ КУЛЬТУРЫ НАРОДОВ ВОСТОКА

ХУП ГОДИЧНАЯ НАУЧНАЯ СЕССИЯ ЛО ИВ АН СССР (доклады и сообщения) январь 1982 г. Часть 1

Издательство "Наука"
Главная редакция восточной литературы
Москва 1983

тические формы бытия, которые, с одной стороны, могут противостоять, как им кажется, привнесенным извне нормам и формам буржуазного бытия, а с другой, используя свои внутренние потенции — т.е. всю сумму традиционности — социальную, экономическую, политическую и культурную, обеспечить менее болезненное вхождение обществ этих стран в современный мир.

- 3. В 1974 г. доля ассигнований стран-членов ОПЕК и стран-членов ДАК в их совокупном ВНП составляла соответственно 4,40 и 0,38%, в 1975 г., 5,62 и 0,46%, в 1976 г. 3.38 и 0,43% (См. Financial Solidarity for Development. Efforts and Institutions of the Members of OPEC, UNCTAD T/B/C.7, March 22, 1979, c.21.
- 4. Мировая экономика и международные отношения, 5, I978, c.69; OECD Observer P. July 1979, c.27.
- Международные кредитные отношения капиталистических стран. М., 1981, с.195.
- 6. "Связанний" характер помощи сокращает ее реальную ценность на 15-20% ввиду того, что товары, купленные в стране-доноре, зачастую значительно дороже, чем на мировом рынке.
- 7. 1979 Review. Development Cooperation. November 1979, c.25,269; Financial Solidarity for Development. Efforts and Institutions of the Members of OPEC, c.33.
- 8. The Economy of Kuwait: Development and Role in International Finance. L. 1979, c.218-220.
- 9. The Economy of Kuwait, c.25,26,34.

М.Б.Пиотровский

АЛ-ХАМЛАНИ И КАХТАНИДСКОЕ ИСТОРИКО-ЭПИЧЕСКОЕ ПРЕДАНИЕ[№]

Ал-Хасан б. Ахмад ал-Хамдани (род. 893 - ум. ок. 950 г.) был одним из самых ярких ученых арабского средневековья. Его перу при-

I. К. Маркс, Ф. Энгельс. Т. 21, с. 36; "Зарубежный Восток и современность". М., 1980, с. 122.

^{2.} В абсолютном выражении помощь стран-членов ОПЕК в 1978 г. составляла 7,5 млрд. долл, стран-членов ДАК 19,9 млрд. долл. Доля асситнований стран ОПЕК на оказание помощи в их совокупном валовом национальном продукте составляла в указанном году 1,59%, тогда как доля стран ДАК в аналогичном показателе - 0,32% (см. OPEC Annual Report. 1979, c.25; 1979 Review. Development Cooperation. November 1979, c.269.).

^{*} Эта статья является кратким вариантом доклада, прочитанного автором 25.10.1981 г. на проходившем в столице ЙАР, Сане, Международном симпозиуме памяти ал-Хамдани.

надлежат многочисленные сочинения, среди которых особое место занимают труды, посвященные истории и географии его родины, Йемена, включающие знаменитое "Описание Аравии" и многотомное сочинение о древней истории Йемена, его памятниках и племенах — "Книгу венца" ("Ал-Иклил"), от которой до нас дошли только четыре тома (1,2,8,10).

Для реконструкции прошлого Южной Аравии ал-Хамцани пользовался самыми разнообразными источниками — от списков племенных родословий до надписей. Одним из этих источников было историковическое предание о йеменской древности, сложившееся уже в мусульманское время в Сирии под влиянием борьбы аднаидских и кахтанидских племен за власть в халифате, частично лишь восходящее к подлинной древней традиции. Это кахтанидское предание стало важной частыю культурного наследия арабов в целом, а также было одной из идейных основ специфического йеменского этнического самосознания, возродившегося в рамках общеарабской средневековой народности в ІХ-Х вв., в период жизни и деятельности ал-Хамдани.

Характер использования ал-Хамдани материала кахтанидских легенд в его сочинениях позволяет обнаружить достаточно оригинальный для средневекового ученого подход к эпическому источнику; он же свидетельствует о связанном с именем ал-Хамдани особом периоде бытования кахтанидского предания, вернувшегося в IX-X вв. к своим истокам, в Йемен.

Ал-Хамдани отлично понимал, что эпические расскази содержат множество недостоверных сведений; в его трудах на каждом шагу можно встретить рассуждения о том, что те или инне собития, известные из легенд, не могли в действительности иметь места. ² Не дошедший до нас седьмой том "Ал-Иклила" назывался: "Предостережение от неверных сведений и невероятных историй". ³ Уже этот заголовок покезывает, что ал-Хамдани различал сознательные искажения (батила) и типичную для фольклора фантастичность (мустахила).

В своих работах ал-Хамдани шел дальше, питаясь выявить причини искажения первоначальной традиции о йеменском прошлом, что, по существу, дополняло критический анализ анализом историко-культурным. Совершенно справедливо он указывает, что причиной значительных и сознательных искажений была деятельность генеалогов мусульманского времени в Сирии и в Ираке, стремившихся прошлым обосновать новые политические союзи, а также связать родословия "северных" и "южных" арабов.

Ал-Хамдани обнаруживает и собития более ранних эпох, прервавшие историческую преемственность. Первое такое собитие он

связывает со временем Бухт Нассара, т.е. Навуходоносора. В арабской традиции, также как и в библейской книге Даниила (2-5) Навуходоносор часто заменяет Набонида, вавилонского паря УІ в. до н.э., чъи походы и долгое пребывание в Аравии действительно внесли немало изменений в жизнь аравийского общества, и, соответственно, в ее предания. Другая группа арабских легенд связывает с именем Бухт Нассара историю массовых перемещений аравийских племен в первых веках нашей эры, время так называемой "бедуинизации" Аравии, тоже прервавшей часть традиций.

Ал-Хамдани не ошибается и когда следующим этапом нарушения преемственности называет время после правления Абкариба Асада, в У в. н.э.. Как мы знаем, тогда действительно прервалась традиционная династия, появилось много претендентов на власть; тогда царская химйаритская традиция стала заменяться преданием бедуинов.
Таким образом, схема ал-Хамдани отражает реальную историю Аравии и историю сложения кахтанидского предания. Заметим, что подтвердить правильность выводов ал-Хамдани мы можем лишь благодаря открытиям и исследованиям последних десятилетий.

При всей критичности своего отношения к историко-эпическому и тесно связанному с ним генеалогическому материалу ал-Хамдани широко использует его, стараясь, однако, употреблять его лишь как дополнительный источник, тщательно перепроверять данные, оговаривать свои сомнения. Показательным примером его обращения с источниками может служить начальная часть т.Х "ал-Иклила", посвященная царю П в. н.э. Алхану Нахфану. Сначала он устанавливает связь этого царя с библейской историей, со временем Йусуфа-Иосифа. Связь фантастична, однако интересно, что ал-Хамдани не переносит в Йемен библейские персонажи, как это было принято у большинства средневековых сказителей и историков, а берет местную йеменскую легенду об изобретении колодезного орошения и связывает ее с советом, который дал Йусуф, правивший тогда в Египте. Йеменский материал оказывается первичным.

Далее ал-Хампани перечисляет виденные им в разных местах древние надписи с упоминанием имен царей Алхана и Нахфана, которых он считает братьями. В связи с одной из таких надписей он рассуждает об особенностях древнейеменской орфографии, не отмечавшей на письме долгие гласные. Лишь в самом конце ал-Хампани приводит эпическое стихотворение из цикла об Ас'аде ал-Камиле, где упоминается один царь с двойным именем — Алхан Нахфан.Ал-Хампани объясняет возникающее противоречие тем, что поэт в соот-

ветствии с правилами арабской реторики мог иметь в виду не одного, а двух царей.

Ал-Хамдани неправ; в действительности существовал один царь с двойным именем. Однако эта ошибка лишь подчеркивает метод — для ал-Хамдани главным свидетельством были надписи. Другое дело, что язык этих надписей, как можно судить по многочисленным "цитатам" из них в его сочинениях, ал-Хамдани знал весьма приблизительно. Важно и интересно другое — приемущественная вера автора написанному слову как источнику, что достаточно оригинально для раннесредневековой арабской традиции, в принципе и на практике выше всего ставившей авторитет устной передачи сведений и всегда считавшей поэтические строки дучшим доказательством.

Особенностью трудов ал-Хамдани является также то, что он использует историко-эпические материали, не встречающиеся в более ранних сводах кахтанидского предания. Хорошим примером может служить цикл об Ас'аде ал-Камиле. У ал-Хамдани впервые встречаются строки из стихотворения, названного Р.Никольсоном "Балладой о трех ведьмах" и являющегося образцом типично йеменского, не искаженного политическими спорами в Сирии предания. У ал-Хамдани же мы впервые находим текст "Завещания Ас'ада", тоже близкого к местному йеменскому фольклору и содержащего мало мотивов, порожденных кахтанидско-аднанидской борьбой в халифате.

Во втором томе "ал-Иклила" содержится и особый вармант стикотворения "Химйар — народ мой", в котором перечисляются нигде более преданием не упоминаемые имена реальных химйаритских царей саранидской ветви — Замаралай Йухаббар, Йануф Йухасдик, Саран Йухаббар, Шаммар Йухахмид. Т Этот список царей является уцелениим остатком собственно химйаритской царской исторической традиции. Как видим, ал-Хамдани слил общераспространенное и значительно оторвавшееся от йеменских корней кахтанидское предание с материалами собственно йеменской традиции.

Таким образом, ал-Хамдани оказивается и критиком, и исследователем, и "обновителем" йеменского эпоса, важной части культурного наследия средневекового и сегодняшнего Йемена.

I. М.Б.Пиотровский, Предание о химйаритском царе Асаде ал-Камате. М., 1977, с.3-34.

^{2.} См., напр., ал-Хамдани, Ал-Иклил. Т.УШ, Багдад, 1931, с. **168.**

^{3.} ал-Хамдани, Ал-Иклил. УШ, с.4.

^{4.} ал-Хамдани, Ал-Иклил. УШ, с.I2I-I22; ал-Хамдани, Ал-Иклил. Т.Х, Каир, I368 г.х., с.30.

- 5. C.J.Gadd, The Harran Inscriptions of Nabonidus. "Anatolian Studies", v.8, 1959, с.35-92; Тексти Кумрана. Комментарий И.Д.Амусина. М., 1971, с.326-335.
- 6. Das geographische Worterbuch der Abu Obeid al-Bakri. Göttingen, 1876-1877, c.12-59.
- ал-Хампани. Ал-Иклил. X. с. I3-I9.33.
- 8. R.Nicholson, A literary History of the Arabs. Cambridge, 1941. c.19-21.
- 9. ал-Хамдани, Ал-Иклил, II, Камр, I967, с.57; Нашван ал-Химйари. Мулук Химйар на акиал ал-Иаман. Камр, I378 г.ж., с.II9—121; Пиотровский. Предание, с.59,67—68.
- ал-Хампани. Ал-Иклил. УШ. с.29I-293.
- II. ал-Хампани, Ал-Иклил, II, с.388—390. См. Пиотровский, Предание, с.95. Последнее имя (написанное в изданном тексте застрована. Паммар Иухахмил идентичен Паммару Зу Райдан. См. К.Робен, М. Бабаких. Ахаммийат нукаш джабал ал-Ми'сал. "Райдан". Аден, т.Ш, 1981, с.14; Ch.Robin, Les inscriptions d'Al-Mi'sal et la chronoligie de l'Arabie meridionale au III siècle de l'ère chrétienne. Académie des inscritions et belles-lettres. Comptes rendus. Paris, 1981, с.315-339.

Т.К.Посова

КУЛЬТ СЕМИ МАТЕРЕЙ В ПУРАНАХ

Изучение идеологической картины современной Индии невозможно без всестороннего исследования индуизма. Многие течения в современном инпуизме восходят к целостному комплексу древнеиндийской санскритской литературы - пуранам (І-ХУІ вв. н.э.). Важное место в религии пуран занимает культ богини Деви. Он включает в себя множество культов различных женских божеств. Среди них привлекает внимание группа из нескольких (обычно семи) богинь матерей.

Семь женских божеств встречаются во всех пластах превнеинлийской литературы и иконографии. На ряде протоиндийских печатей и амулетов изображены семь (Мохенджо-Ларо) и шесть (Хараппа) женских фигур. І Они. повидимому, принимают участие в жертвоприношении. В индологической литературе неоднократно высказывалось предположение. Что эти женские персонажи олицетворяют семь священных рек Инлии (Саптасиндху). Советский исследователь Б.Я.Волчок считает, что в хараппском варианте богиня в дереве и шесть женских фитур сопоставимы с семью священными реками Панджаба, а в варианте Мохенджо-Даро - с рекой Индом и его притоками. 2 Названия семи священных рек (Иравати, Чханпрабхага, Витаста, Випаша, Шатапру, Синдку. Сарасвати) встречаются в Ригведе, им посвящено около полу-